

আল-কারি'আ | Al-Qari'a | الْقَارِعَةُ

আয়াতঃ ১০১ : ৮

আরবি মূল আয়াত:

وَأَمَّا مَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ ﴿٨﴾

অনুবাদসমূহ:

আর যার পাল্লা হালকা হবে, — আল-বায়ান

আর যার (সৎকর্মের) পাল্লা হালকা হবে, — তাইসিরুল

এবং যার পাল্লা হালকা হবে — মুজিবুর রহমান

But as for one whose scales are light, — Sahih International

৮. আর যার পাল্লাসমূহ হালকা হবে(১)

(১) অর্থাৎ যাদের অসৎকর্মের পাল্লা সৎকর্ম থেকে ভারী হবে। [মুয়াসসার, সাদী]

তাফসীরে জাকারিয়া

৮। কিন্তু যার পাল্লা হালকা হবে, [1]

[1] অর্থাৎ, যার নেকীর তুলনায় বদীর পরিমাণ বেশী হবে, ফলে পাপের পাল্লা ভারী হবে এবং পুণ্যের পাল্লা হালকা হবে।

তাফসীরে আহসানুল বায়ান

Source — <https://www.hadithbd.com/quran/link/?id=6165>

হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন